

НАКАЗАТЕЛНО ПОСТАНОВЛЕНИЕ

№ 26 / 24.02.2011 г.

Днес, 24.02.2011 г., подписаният доц. Георги Лозанов Георгиев - председател на Съвета за електронни медии, разгледах и проверих преписка по Акт за установяване на административно нарушение № 220 / 29.09.2010 г., съставен от ... на длъжност старши експерт в Съвета за електронни медии, при свидетели на установяване на нарушението ... и ... , срещу “Северозападна Музикална Компания” ООД, със седалище и адрес: гр. Враца, ул. “Илия Кръстеняков” № 2, представлявано от Димо Филипов Филипов – управител, с адрес: гр. Враца, ул. “Химик” № 16, ет. 4, ап. 11, за следното:

На 02.08.2010 г. след преглед на DVD със запис на телевизионна програма “Северозапад Мюзик”, предоставен на СЕМ с приемателно - предавателен протокол от 08.06.2010г., експертът установил:

На 30.05.2010 г. по телевизионна програма “Северозапад Мюзик” на “Северозападна Музикална Компания” ООД, идентифицирана с лого (намиращо се в горния ляв ъгъл на екрана по време на целия запис, с изключение на блоковете с реклами), по време на музикално предаване, във времето от 09:44:00 часа до 09:47:45 ч. (по таймера на DVD във файл “30.05. 2”) се разпространява музикален видеоклип на песента “Бате Шефе”, в изпълнение на Софи и Устата, със следното съдържание:

Устата: Пълна къща брадъри и камери.

Много ясно, пич, събирам аури.
Няма място на ВИП - сепаренцата,
много нинджи - треперат ми коленцата.
Минко, Ицо целувка ти праща.
Айде кажете бе, съквартиранти,
имат ли сърца до Ориндж Каунти?

Софи: Давай Бате Шефе, да живучкаме така.
Бате Шефе, ти си най-големия.
Песни, танци, мале, тутала хавария.
Маде, маде, маде ин България.

Софи: Веж па тоя, имаш крава – пиеш мляко.
Тука май ша живучкаме яко.
Бате Шефе, мани тея лайнони,

ша та гонат караконджули.
Колелото на живота ми е ромско.
Кажи Биди тенкю, стига чете конско.
И тая камера по мене оди май,
е па аз да се питам?...

Устата: WHY?...

Има, има избори, няма, няма прошка.
Абе дайте държавата на Тошко!
А моят пряк' кур на Камелия бих и го
дал, дал целия. (думата с апострофа може би означава "прякор",
но при изпълнението от певица се изговаря на две
части с пауза между тях и вместо с "о" се изговаря
с "у", като внушението се допълва с кадър, на
който се появява стилизирана длан на ръка, обвита
с цветни пера, на която ясно изпъква среден
пръст)

Колко ти струва душата и тялото и
Колко любим цвят ти е бялото?
Двете фукли цирк праят' значи.
Пичи косъм кораб влачи!

Софи: Давай Бате Шефе, да живучкаме така.
Бате Шефе, ти си най-големия.
Песни, танци, мале, тутала хавария.
Маде, маде, маде ин България.

Софи: Давай Бате Шефе...Бате Шефе...
Песни, танци, мале, тутала хавария.
Маде, маде, маде ин България...

С включването в програмата си на описаната песен, съдържаща цинични
внушения и вулгаризми, доставчикът на медийни услуги "Северозападна
Музикална Компания" ООД е допуснал разпространение на предаване, **насочено
към увреждане на физическото, умственото и моралното развитие на децата,**

с което е нарушен чл. 17, ал. 2 от Закона за радиото и телевизията .

Към преписката са приложени следните документи и материали:

1. Един (1) бр. DVD, предоставен на СЕМ с приемателно - предавателен протокол
от 08.06.2010 г. с надпис "30.05. 2 " със запис на телевизионна програма
"Северозапад Мюзик", разпространена на 30.05.2010 г. в региона на гр. Враца.

2. Копие на приемателно - предавателен протокол, подписан от г-н Димо Филипов за “Северозападна Музикална Компания” ООД и г-жа Анелия Иванова, ръководител на РЦ на СЕМ в гр. Видин.
3. Покана за съставяне на акт за административно нарушение № 19-00-472 / 09.08.2010 г.

Като проверих акта с оглед неговата законосъобразност и обосновааност и след като прецених събраните доказателства, на основание чл. 126, ал. 1, във връзка с чл. 127, ал. 2 от Закона за радиото и телевизията.

ПО С Т А Н О В Я В А М:

НАЛАГАМ на “Северозападна Музикална Компания” ООД, със седалище и адрес: гр. Враца, ул. “Илия Кръстенияков” № 2, представлявано от **Димо Филипов Филипов – управител**, с адрес: гр. Враца, ул. “Химик” № 16, ет. 4, ап. 11, имуществена санкция в размер на **3 000 (три хиляди)** лева.

Настоящото постановление подлежи на обжалване чрез Съвета за електронни медии пред Софийски районен съд в 7-дневен срок от деня на връчването му на нарушителя.

<p>Сумите се внасят по сметка на Съвета за електронни медии: IBAN: BG49 BNBG 9661 3000 1788 01, BIC: BNBGBGSD БАНКА: Б Н Б</p>

Доц. ГЕОРГИ ЛОЗАНОВ
ПРЕДСЕДАТЕЛ НА С Е М

Определям срок за доброволно изпълнение – 7 дни от влизане в сила на наказателното постановление.

Настоящото да се счита за покана по смисъла на чл. 182, ал. 1 от ДОПК.

В случай на неизпълнение преписката ще бъде изпратена на публичен изпълнител за предприемане на действия за принудително събиране по реда на ДОПК.

Доц. ГЕОРГИ ЛОЗАНОВ
ПРЕДСЕДАТЕЛ НА С Е М